Zeitschrift: Energeia : Newsletter de l'Office fédéral de l'énergie

Herausgeber: Office fédéral de l'énergie

Band: - (2009)

Heft: [6]: Watt d'Or 2009

Vorwort: Chère lectrice, cher lecteur

Autor: Simoneschi-Cortesi, Chiara

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 03.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Impressum

energeia - Bulletin de l'Office fédéral de l'énergie OFEN Paraît six fois par an en deux éditions séparées française et allemande. Copyright by Swiss Federal Office of Energy SFOE, Berne. Tous droits réservés

Adresse: Office fédéral de l'énergie OFEN, 3003 Berne Tél. 031 322 56 11 | Fax 031 323 25 00 energeia@bfe.admin.ch

Comité de rédaction: Matthieu Buchs (bum), Marianne Zünd (zum)

Rédaction: Matthias Kägi (klm), Michael Schärer (sam)

Mise en page: raschle & kranz, Atelier für Kommunikation GmbH, Berne. www.raschlekranz.ch

Internet: www.bfe.admin.ch

Infoline concernant SuisseEnergie: 0848 444 444

Source des illustrations

Couverture: Office fédéral de l'énergie OFEN;

- p.1: Chiara Simoneschi-Cortesi (Photo: Eduard Rieben);
- p.2: Office fédéral de l'énergie OFEN;
- p.3: Vision Studios (Fotos: Alexander Bayer);
- p.4: CTU Conzepte Technik Umwelt AG;
- p.5: Office fédéral de l'énergie OFEN;
- p.6: Biketec AG:
- p.7: Allreal Generalunternehmung AG;
- p.8: Office fédéral de l'énergie OFEN.

AU SOMMAIRE

Editorial	
Chiara Simoneschi-Cortesi	1
Office fédéral de l'énergie	
Watt d'Or – Un label de qualité pour les	
excellents projets énergétiques	2
Société	
La vallée du Rhin en effervescence	3
Technologies énergétiques	
La forêt, réserve de gaz naturel	4
Energies renouvelables	
RhônEole valorise le vent et bat des records	5
Mobilité efficace	
Gravir les côtes avec le sourire	6
Bâtiments	
Résidence du futur sur friche industrielle	7
Prix spécial du jury	
Une longueur d'avance sur la concurrence	8
Services	9



Chère lectrice, cher lecteur,

2008 aura été l'année de tous les dangers. Tout d'abord, la flambée des prix du pétrole a révélé sans pitié toute notre dépendance à l'égard de cette matière première. Puis, l'écroulement des marchés financiers a sévèrement ébranlé l'économie mondiale et continuera longtemps d'influer sur notre quotidien. Tous ces événements nous ont forcés à jeter par-dessus bord plusieurs de nos belles certitudes. Ce en quoi nous croyions hier n'a plus cours aujourd'hui. Ce qui semblait couler de source, nous devons aujourd'hui lutter pour l'obtenir, et le payer très cher. Les parallèles entre les marchés financiers et l'approvisionnement énergétique vous sont-ils aussi apparus, cher lecteur? Que ce soit chez les stratèges financiers, qui ne recherchent que le profit à court terme, ou chez les consommateurs d'énergie que nous sommes tous, la logique et le bon sens sont trop souvent supplantés par la plus pure irrationalité, l'avidité et l'égoïsme le plus éhonté. Et tout comme pour les marchés financiers, la situation du secteur de l'énergie est symptomatique d'une évolution morbide, à savoir que nous tendons depuis bien trop longtemps et de façon bien trop marquée à vivre à crédit. Et bien que nous sachions que le jour viendra où nos créanciers - dans le cas de l'énergie les ressources naturelles et l'environnement – deviendront insolvables, nous continuons à nous bercer d'illusions sur le thème du «Too big to fail», en oubliant qu'on le disait

jusque tout récemment de certains

instituts financiers... Heureusement, dans le domaine de l'énergie, il est encore temps de changer de cap, en vérifiant s'il ne conviendrait pas de redéfinir la subtile frontière qui sépare une régulation raisonnable et le libre jeu des forces du marché. Pour cela, il nous faudra des idées constructives, ainsi que des approches, des technologies et des instruments novateurs. Et surtout, il nous faudra du courage, des efforts soutenus, et la ferme conviction que chacun peut apporter sa pierre, idéalement en concertation avec les autres. Le jury s'est montré particulièrement exigeant envers les projets nominés pour le Watt d'Or 2009. Nombre d'entre eux témoignaient d'un effort louable, mais semblaient trop simplement dictés par les circonstances actuelles. Le petit quelque chose en plus en termes de courage, de détermination et de capacité d'innovation, le jury l'a trouvé dans six projets que nous vous présentons dans ce numéro spécial d'energeia. Bien avant le nouveau président des Etats-Unis, ces projets ont fait leur le credo «Yes we can». Ils ont eu foi en leur idée et ont tout mis en œuvre pour la réaliser. Puisse ce credo résonner longtemps et puissamment dans le paysage énergétique suisse.

Chiara Simoneschi-Cortesi Présidente du Conseil national pour l'année 2009 Présidente du jury du Watt d'Or Conseillère nationale PDC